

32008R1166

L 321/14

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

1.12.2008.

UREDBA (EZ) br. 1166/2008 EUROPSKOGA PARLAMENTA I VIJEĆA**od 19. studenoga 2008.****o istraživanjima o strukturi poljoprivrednih gospodarstava i o istraživanju o metodama poljoprivredne proizvodnje i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 571/88****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKI PARLAMENT I VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegov članak 285., stavak 1.,

uzimajući u obzir prijedlog Komisije,

postupajući u skladu s postupkom utvrđenim u članku 251. Ugovora ⁽¹⁾,

budući da:

- (1) Uredba Vijeća (EEZ) br. 571/88 od 29. veljače 1988. o organizaciji statističkih istraživanja Zajednice o strukturi poljoprivrednih gospodarstava ⁽²⁾, donosi program statističkih istraživanja Zajednice koji će osigurati statističke podatke o strukturi poljoprivrednih gospodarstava sve do 2007. godine.
- (2) Program statističkih istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava koji se provode na razini Zajednice od 1966./67., trebaju se nastaviti kako bi se istražili trendovi na razini Zajednice. Zbog jasnoće, Uredbu (EEZ) br. 571/88 treba zamijeniti ovom Uredbom.
- (3) Za potrebe ažuriranja osnovnih registara poljoprivrednih gospodarstava i ostalih informacija, potrebnih za stratifikaciju uzoraka statističkog istraživanja, najmanje svakih deset godina potrebno je provesti Popis poljoprivrednih gospodarstava u Zajednici. Zadnji popis, prije usvajanja ove Uredbe, bio je proveden 1999./2000.
- (4) Postoji potreba za prikupljanjem podataka o provedbi mjera, koje se odnose na ruralni razvoj, kao što je definirano Uredbom Vijeća (EZ) br. 1698/2005 od 20. rujna 2005. o potporama ruralnom razvoju Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) ⁽³⁾.
- (5) U svojim zaključcima od 19. prosinca 2006. o poljoprivredno-okolišnim pokazateljima, Vijeće je uvidjelo potrebu za usporedivim podacima o poljoprivrednim aktivnostima, na odgovarajućem geografskom području i na razini cijele Zajednice. Vijeće je zatražilo od Komisije da poduzme mjere koje su navedene u komunikaciji Komisije od 15. rujna 2006. ⁽⁴⁾ koje uključuju izradu

statističkih podataka, koji se prvenstveno odnose na upravljanje poljoprivrednim gospodarstvima i na korištenje dobara i usluga potrebnih za poljoprivrednu proizvodnju.

- (6) Statistički podaci o različitim metodama poljoprivredne proizvodnje na razini pojedinačnih gospodarstava su nedostatni. Stoga je potrebno poboljšati prikupljanje podataka o metodama poljoprivredne proizvodnje zajedno sa strukturnim podacima o poljoprivrednim gospodarstvima, što će osigurati dodatne statističke podatke o razvoju poljoprivredno-okolišne politike i poboljšati kvalitetu poljoprivredno-okolišnih pokazatelja.
- (7) Usporedive statistike svih država članica o strukturi poljoprivrednih gospodarstava važne su za određivanje razvoja poljoprivredne politike u Zajednici. Stoga je za obilježja istraživanja potrebno u što većoj mjeri koristiti standardne klasifikacije i zajedničke definicije.
- (8) Provođenje istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2010. godini i desetogodišnjeg Popisa stanovništva u 2011. teško bi opteretilo statističke resurse država članica ako bi se razdoblja rada na terenu ovih dvaju istraživanja preklapala. Zato treba odrediti iznimku kako bi se državama članicama omogućila provedba istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2009. godini.
- (9) Uredba Vijeća (EZ) br. 322/97 od 17. veljače 1997. o statistici Zajednice ⁽⁵⁾ ustrojava referentni okvir za odredbe ove Uredbe, posebno u pogledu sukladnosti sa standardima nepristranosti, pouzdanosti, relevantnosti, ekonomičnosti, povjerljivosti statističkih podataka i transparentnosti. Uredba Vijeća (Euratom, EEZ) br. 1588/90 od 11. lipnja 1990. o prijenosu povjerljivih statističkih podataka Statističkom uredu Europskih zajednica ⁽⁶⁾ ustrojava referentni okvir za prijenos i zaštitu povjerljivih statističkih podataka, a koji je predviđen ovom Uredbom, kako bi se osiguralo da kod pripreme i objave statističkih podataka Zajednice ne bi došlo do njihovog nezakonitog otkrivanja i uporabe u nestatističke svrhe.
- (10) Korištenje podataka o lokaciji poljoprivrednoga gospodarstva od strane Komisije mora biti ograničeno na

⁽¹⁾ Mišljenje Europskog parlamenta od 21. svibnja 2008. (još nije objavljeno u Službenom listu) i Odluka Vijeća od 20. listopada 2008.

⁽²⁾ SL L 56, 2.3.1988., str. 1.

⁽³⁾ SL L 277, 21.10.2005., str. 1.

⁽⁴⁾ Naslovljeno „Razvoj poljoprivredno okolišnih pokazatelja za praćenje uključivanja pitanja zaštite okoliša u zajedničku poljoprivrednu politiku”.

⁽⁵⁾ SL L 52, 22.2.1997., str. 1.

⁽⁶⁾ SL L 151, 15.6.1990., str. 1.

statističke analize i treba se isključiti iz određivanja uzorka i iz provođenja statističkih istraživanja. Potrebna zaštita povjerljivosti podataka treba biti osigurana, između ostalog ograničavanjem preciznosti parametara lokacije i odgovarajućom agregacijom pri objavljivanju statističkih podataka.

- (11) Uredba Vijeća (EEZ) br. 3037/90 ⁽¹⁾ odredila je statističku klasifikaciju gospodarskih aktivnosti u Zajednici.
- (12) U skladu s Uredbom (EZ) br. 1059/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. svibnja 2003. o uspostavi zajedničkog razvrstavanja prostornih jedinica za statistiku (NUTS) ⁽²⁾, prostorne jedinice trebaju biti definirane u skladu s klasifikacijom NUTS.
- (13) Kako bi smanjili teret prikupljanja podataka ispitanicima država članica, koliko god je to moguće, treba predvidjeti mogućnost uporabe uzorka u statističkom istraživanju i administrativnih izvora podataka.
- (14) Za provođenje statističkih istraživanja potrebno je osigurati znatna financijska sredstva, i država članica i Komisije, i to za duži niz godina od kojih će se veliki dio koristiti za ispunjavanje zahtjeva Zajednice.
- (15) Poznato je da zahtjevi o raspoznavanju i identifikaciji poljoprivrednih gospodarstava pomoću satelita prouzrokuju značajne metodološke i tehničke probleme u mnogim državama članicama.
- (16) Propisom treba osigurati pomoć ovom programu statističkih istraživanja putem potpora Zajednice iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi u skladu s Uredbom Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike ⁽³⁾.
- (17) Ova Uredba određuje financijski okvir za cjelokupno vrijeme trajanja programa koji je glavna referentna točka proračunskog tijela u postupku donošenja godišnjeg proračuna u smislu točke 37. Međuinstitucionalnog sporazuma od 17. svibnja 2006. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini i dobrom financijskom upravljanju ⁽⁴⁾.
- (18) S obzirom da se cilj ove Uredbe, odnosno sustavna izrada statističkih podataka Zajednice o strukturi poljoprivrednih gospodarstava i o metodama poljoprivredne proizvodnje, ne može postići u zadovoljavajućoj mjeri od strane države članice, bolje ostvarenje cilja može se ostvariti na razini Zajednice, i to zbog razmjera i učinaka ove Uredbe. Zajednica može usvojiti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti navedenim u članku 5. Ugovora.

Sukladno s načelom proporcionalnosti iz navedenog članka, ova Uredba ne prekoračuje okvire koji su potrebni za postizanje navedenog cilja.

- (19) Mjere potrebne za provedbu ove Uredbe treba donijeti u skladu s Odlukom Vijeća 1999/468/EZ od 28. lipnja 1999. o utvrđivanju postupaka za provedbu izvršnih ovlasti dodijeljenih Komisiji ⁽⁵⁾.
- (20) Posebno, Komisija bi trebala biti ovlaštena za definiranje koeficijenta stočnih jedinica, definiranje obilježja, te za prilagodbu priloga ove Uredbe. Budući su ove mjere opći cilj i da su namijenjene za izmjenu sporednih elemenata ove Uredbe, njezino nadopunjavanje novim sporednim elementima treba biti usvojeno u skladu sa zakonskom procedurom koja je detaljno obrazložena u članku 5. stavku (a) Odluke 1999/468/EZ.
- (21) Provedeno je savjetovanje sa Stalnim odborom za poljoprivrednu statistiku koji je osnovan Odlukom Vijeća 72/279/EEZ ⁽⁶⁾,

DONIJELI SU OVU UREDBU:

POGLAVLJE I.

OPĆE ODREDBE

Članak 1.

Predmet

Ova Uredba određuje okvir za izradu usporedivih statističkih podataka Zajednice o strukturi poljoprivrednih gospodarstava i za istraživanje o metodama poljoprivredne proizvodnje.

Članak 2.

Definicije

Za potrebe ove Uredbe primjenjuju se sljedeće definicije:

- (a) „poljoprivredno gospodarstvo” ili „gospodarstvo” znači tehnički i gospodarski samostalnu jedinicu koja ima jedinstveno upravljanje i koja obavlja poljoprivredne djelatnosti, navedene u Prilogu I., unutar gospodarskog područja Europske unije, bilo kao primarne ili sekundarne djelatnosti;
- (b) „stočna jedinica” znači standardna mjerna jedinica koja omogućava agregiranje različitih kategorija stoke, kako bi se omogućilo njihovo uspoređivanje. Stočne jedinice su definirane na temelju zahtjeva za hranom pojedinih kategorija stoke, za koje se donose koeficijenti u skladu s zakonskom procedurom koju temeljito proučava članak 15. stavak 2.;

⁽¹⁾ SL L 293, 24.10.1990., str. 1.

⁽²⁾ SL L 154, 21.6.2003., str. 1.

⁽³⁾ SL L 209, 11.8.2005., str. 1.

⁽⁴⁾ SL L 139, 14.6.2006., str. 1.

⁽⁵⁾ SL L 184, 17.7.1999., str. 23.

⁽⁶⁾ SL L 179, 7.8.1972., str. 1.

- (c) „istraživanja na uzorku” su statistička istraživanja koja se temelje na stratificiranim slučajnim uzorcima koji su kreirani za osiguravanje reprezentativne statistike poljoprivrednih gospodarstava na regionalnoj i nacionalnoj razini. Stratifikacija uključuje veličinu i tip poljoprivrednoga gospodarstva, kako bi se osiguralo odgovarajuće predstavljanje poljoprivrednih gospodarstava različitih veličina i tipova;
- (d) „regija” znači prostorna jedinica NUTS 2, definirana u Uredbi (EZ) br. 1059/2003;
- (e) „lokacija gospodarstva” znači koordinate zemljopisne širine i dužine u luku od pet minuta kako bi se onemogućila izravna identifikacija pojedinoga gospodarstva. Ako lokacija određene zemljopisne širine i dužine uključuje samo jedno poljoprivredno gospodarstvo, onda se to gospodarstvo pripisuje susjednoj lokaciji koja uključuje najmanje jedno poljoprivredno gospodarstvo.

Članak 3.

Obuhvat

1. Statistička istraživanja navedena u ovoj Uredbi obuhvaćaju:
 - (a) poljoprivredna gospodarstva koja za poljoprivrednu proizvodnju koriste jedan hektar ili više poljoprivrednog zemljišta;
 - (b) poljoprivredna gospodarstva koja za poljoprivrednu proizvodnju koriste manje od jednog hektara poljoprivrednog zemljišta, ako ta gospodarstva proizvode određeni dio za prodaju ili ako njihova proizvodna jedinica prelazi određene fizičke pragove.
2. Međutim, države članice koje koriste prag statističkog istraživanja viši od jednog hektara određuju taj prag na razini koja isključuje samo najmanja poljoprivredna gospodarstva čiji je ukupni udio 2 % ili manje u ukupnoj korištenoj poljoprivrednoj površini bez zajedničkih površina i 2 % ili manje u ukupnom broju stočnih jedinica.
3. U svakom slučaju, obuhvaćaju se sva poljoprivredna gospodarstva koja dosežu jedan od fizičkih pragova definiranih u Prilogu II.

Članak 4.

Izvori podataka

1. Države članice trebaju koristiti podatke iz Integriranog administrativnog i kontrolnog sustava kako je predviđeno Uredbom (EZ) br. 1782/2003⁽¹⁾, podatke iz Sustava za identifikaciju i registraciju goveda kako je predviđeno Uredbom (EZ) br. 1760/2000⁽²⁾ i podatke iz Registra ekološke poljoprivredne

⁽¹⁾ Uredba Vijeća (EZ) br. 1782/2003 od 29. rujna 2003. o utvrđivanju zajedničkih pravila za programe izravne potpore u okviru zajedničke poljoprivredne politike i utvrđivanju određenih programa potpore za poljoprivrednike (SL L 270, 21.10.2003., str. 1.).

⁽²⁾ Uredba (EZ) br. 1760/2000 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. srpnja 2000. o uvođenju sustava označavanja i registracije životinja vrste goveda, označavanju govedeg mesa i proizvoda od govedeg mesa (SL L 204, 11.8.2000., str. 1.).

⁽³⁾ Uredba Vijeća (EZ) br. 834/2007 od 28. lipnja 2007. o ekološkoj proizvodnji i označavanju ekoloških proizvoda i stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 2092/91 (SL L 189, 20.7.2007., str. 1.).

proizvodnje koji treba biti uspostavljen u skladu s Uredbom (EZ) br. 834/2007⁽³⁾, pod uvjetom da su ti podaci najmanje jednake kvalitete kao i podaci dobiveni putem statističkih istraživanja. Države članice također mogu koristiti administrativne izvore podataka koji prate uzgoj genetski modificiranih usjeva i posebne mjere ruralnog razvoja iz Priloga III.

2. Ako država članica odluči koristiti administrativni izvor podataka koji nije naveden u stavku 1. ovog članka, država članica najprije izvještava Komisiju i dostavlja podatke o metodi koja će se koristiti te o kvaliteti podataka administrativnog izvora.

Članak 5.

Točnost podataka

1. Države članice koje provode statistička istraživanja na uzorku dužne su osigurati statističku reprezentativnost ponderiranih rezultata istraživanja za poljoprivredna gospodarstva unutar svake regije te moraju ispunjavati zahtjeve o točnosti navedene u Prilogu IV.
2. U opravdanim slučajevima Komisija državama članicama dopušta iznimke u vezi sa zahtjevom o točnosti iz stavka 1. ovog članka za određene regije.

POGLAVLJE II.

STATISTIKA O STRUKTURI POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA

Članak 6.

Istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava

1. Države članice u 2010., 2013. i 2016. godini provode statistička istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava, dalje u tekstu „istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava”.
2. Istraživanje o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2010. godini provodi se u obliku Popisa. Međutim, istraživanje se može provesti na uzorku za obilježja koja se odnose na ostale dohodovne aktivnosti izvršene od radne snage i koje su navedene u odjeljku V(ii) Priloga III.

3. Istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2013. i 2016. godini mogu se provesti na uzorku.

Članak 7.

Obilježja istraživanja

1. Države članice osiguravaju informacije o obilježjima navedenim u Prilogu III.
2. Komisija može, u skladu sa zakonskom procedurom koju detaljno obrazlaže članak 15. stavak 2., izmijeniti listu obilježja koja je iznesena u Prilogu III. za istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2013. i 2016. godini.

3. Ako država članica utvrdi da ima obilježja niske ili nulte učestalosti, ta obilježja se mogu isključiti iz prikupljanja podataka. U tom slučaju država članica izvještava Komisiju, u kalendarskoj godini koja neposredno prethodi godini istraživanja, o svim obilježjima isključenim iz prikupljanja podataka.

4. Definicije obilježja donose se u skladu sa zakonskom procedurom koju detaljno obrazlaže članak 15. stavak 2.

Članak 8.

Referentna razdoblja

Referentna razdoblja za istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u godinama 2010., 2013. i 2016. definiraju se kako slijedi:

- (a) za obilježja zemljišta koja su određena u Prilogu III., razdoblje od 12 mjeseci koje završava na referentni dan između 1. ožujka i 31. listopada u godini istraživanja;
- (b) za obilježja stočarstva koja su određena u Prilogu III., referentni dan između 1. ožujka i 31. prosinca u godini istraživanja;
- (c) za obilježja radne snage koja su određena u Prilogu III., razdoblje od 12 mjeseci koje završava na referentni dan između 1. ožujka i 31. listopada u godini istraživanja;
- (d) za mjere ruralnog razvoja koje su određene u Prilogu III., razdoblje od tri godine koje završava 31. prosinca u godini istraživanja.

Članak 9.

Prijenos podataka

1. Države članice dostavljaju Komisiji ovjerene podatke istraživanja za istraživanje o strukturi poljoprivrednih gospodarstava za 2010. godinu do 31. ožujka 2012.
2. Za istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u godinama istraživanja 2013. i 2016., države članice dostavljaju Komisiji ovjerene podatke iz istraživanja u roku od 12 mjeseci od završetka godine istraživanja.
3. Podaci koji se odnose na mjere ruralnog razvoja koje su navedene u Prilogu III., temeljeni na administrativnim evidencijama, mogu se poslati Komisiji odvojeno u roku od 18 mjeseci od završetka godine istraživanja.
4. Podaci istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava dostavljaju se Komisiji u elektronskom obliku i na razini pojedinih poljoprivrednih gospodarstava.
5. Komisija određuje oblik dostavljanja podataka iz istraživanja.
6. Komisija podatke istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava ne smije koristiti za određivanje uzoraka ili za provođenje statističkih istraživanja.

Članak 10.

Okvir uzorkovanja

Za potrebe ažuriranja okvira uzorkovanja za istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u godinama 2013. i 2016., države članice osiguravaju državnim tijelima odgovornim za istraživanje o strukturi poljoprivrednih gospodarstava pristup informacijama o poljoprivrednim gospodarstvima sadržanim u administrativnim datotekama sastavljenim na njihovom državnom području.

POGLAVLJE III.

STATISTIKA METODA POLJOPRIVREDNE PROIZVODNJE

Članak 11.

Istraživanje o metodama poljoprivredne proizvodnje

1. Države članice provode istraživanje o metodama poljoprivredne proizvodnje koje koriste poljoprivredna gospodarstva. Ovo istraživanje može se provesti na uzorku.
2. U propisno opravdanim slučajevima, Komisija može dopustiti državi članici provođenje istraživanja na uzorku koristeći odvojene poduzorke.
3. Države članice osiguravaju informacije o obilježjima proizvodnih metoda u poljoprivredi koja su navedena u Prilogu V.
4. Za svako gospodarstvo koje se istražuje države članice daju procjenu količine vode koja se na gospodarstvu koristi za navodnjavanje (u metrima kubnim). Procjena se može odrediti modeliranjem.
5. Komisija osigurava državama članicama metodološku i drugu potporu s ciljem izrade modela iz stavka 4. ovog članka. Osim toga, Komisija promiče nužnu suradnju i razmjenu iskustava između država članica s ciljem dobivanja usporedivih rezultata.
6. Ako država članica utvrdi da ima obilježja niske ili nulte učestalosti, obilježje se može isključiti iz prikupljanja podataka. U tom slučaju država članica izvještava Komisiju, u kalendarskoj godini koja neposredno prethodi godini istraživanja, o svim obilježjima isključenim iz prikupljanja podataka.
7. Definicije obilježja donose se u skladu sa zakonskom procedurom koju detaljno obrazlaže članak 15. stavak 2.
8. Referentno razdoblje se podudara s referentnim razdobljima korištenim za obilježja istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2010. godini.
9. Rezultati ovog istraživanja se povezuju s podacima dobivenim iz istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2010. godini na razini pojedinih poljoprivrednih gospodarstava. Zbirni ovjereni podaci dostavljaju se Komisiji u elektronskom obliku najkasnije do 31. prosinca 2012.

10. Komisija utvrđuje oblik dostavljanja podataka istraživanja.

11. Komisija podatke istraživanja o metodama poljoprivredne proizvodnje ne smije koristiti za određivanje uzoraka ili za provođenje statističkih istraživanja.

POGLAVLJE IV.

IZVJEŠĆA, FINANCIRANJE I PROVEDBENE MJERE

Članak 12.

Izvješća

1. Države članice dostavljaju nacionalna metodološka izvješća za istraživanja obuhvaćena ovom Uredbom, koja opisuju:

- organizaciju istraživanja i primijenjenu metodologiju;
- razinu točnosti postignutu u istraživanju provedenom na uzorku, koja se navodi u ovoj Uredbi;
- informacije o kvaliteti svih korištenih administrativnih izvora podataka; te
- o uključenim i isključenim kriterijima primijenjenim za ispunjenje zahtjeva pokrivenosti propisanih u članku 3.

2. Nacionalna metodološka izvješća dostavljaju se Komisiji s ovjerenim rezultatima istraživanja, u skladu s rokovima utvrđenim u članku 9., stavcima 1. i 2.

3. Osim nacionalnih metodoloških izvješća koja se zahtijevaju na kraju svakog istraživanja, države članice dostavljaju Komisiji sve dodatne informacije koje bi mogle biti potrebne u vezi s organizacijom i metodologijom istraživanja.

Članak 13.

Doprinos Zajednice

1. Države članice primaju od Zajednice financijski doprinos u visini do najviše 75 % troškova provedbe istraživanja definiranih ovom Uredbom uz maksimalni iznos definiran u stavcima 3. i 4. ovog članka.

2. Nakon stupanja na snagu ove Uredbe Komisija osigurava, za one države članice koje podnesu zahtjev, potrebnu tehničku i savjetodavnu pomoć za određivanje poljoprivrednih gospodarstava pomoću satelita.

3. Za ukupne troškove istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2010. godini i istraživanja o metodama poljoprivredne proizvodnje, doprinos Zajednice ograničen je na maksimalne iznose navedene u nastavku:

- po 50 000 eura za Luksemburg i Maltu,
- po 1 000 000 eura za Austriju, Irsku i Litvu,
- po 2 000 000 eura za Bugarsku, Njemačku, Mađarsku, Portugal i Ujedinjenu Kraljevinu,
- po 3 000 000 eura za Grčku, Španjolsku i Francusku,

— po 4 000 000 eura za Italiju, Poljsku i Rumunjsku, te

— po 300 000 eura za sve ostale države članice.

4. Za istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u godinama 2013. i 2016., najviši iznosi navedeni u stavku 3. ovog članka smanjuju se za 50 %.

5. Sredstva za financijski doprinos Zajednice dolaze iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi u skladu s točkom (e) članka 3. stavka 2. Uredbe (EZ) br. 1290/2005.

Članak 14.

Financijski okvir

1. Financijska sredstva za provedbu ovog programa istraživanja, uključujući i izdvajanja potrebna za upravljanje, održavanje i razvoj sustava baza podataka dobivenih od država članica, a koje se koriste u Komisiji za obradu podataka, u skladu s odredbama ove Uredbe, iznosi 58 850 000 eura za razdoblje od 2008. do 2013. godine.

2. Iznos za razdoblje od 2014. do 2018. godine na prijedlog Komisije određuju tijelo nadležno za proračun i zakonodavna tijela na temelju novog financijskog okvira za razdoblje koje započinje u 2014. godini.

3. Godišnja izdvajanja odobrava tijelo nadležno za proračun u granicama financijskog okvira.

Članak 15.

Odbor

1. Komisiji u radu pomaže Stalni odbor za poljoprivrednu statistiku osnovan Odlukom 72/279/EEZ.

2. Prilikom pozivanja na ovaj stavak, primjenjuje se članak 5.a stavci od 1. do 4., i članak 7. Odluke 1999/468/EZ, uzimajući u obzir odredbe članka 8.

Članak 16.

Odstupanja

1. Odstupajući od članka 6. stavaka 1. i 2., članka 8., članka 9. stavka 1., članka 11. stavaka 8. i 9., članka 13. stavka 3., Priloga III. i Priloga IV., pozivanje na godinu 2010. zamjenjuje se godinom 2009. za Grčku, Španjolsku i Portugal.

2. Odstupajući od članka 9. stavka 1. pozivanje na 31. ožujka 2012. zamjenjuje se s:

31. ožujka 2011. za Grčku i Portugal;
30. lipnja 2011. za Španjolsku;
30. lipnja 2012. za Italiju i Rumunjsku.

3. Odstupajući od članka 11. stavka 9., pozivanje na 31. prosinca 2012. zamjenjuje se s 31. prosincem 2011. za Grčku, Španjolsku i Portugal.

*Članak 17.***Stavljanje izvan snage**

1. Uredba (EEZ) br. 571/88 stavlja se izvan snage.
2. Pozivanje na Uredbu stavljenu izvan snage smatra se pozivanjem na ovu Uredbu.

*Članak 18.***Stupanje na snagu**

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2009..

Ova Uredba u cijelosti je obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Strasbourgu 19. studenoga 2008.

Za Europski parlament
Predsjednik
H.-G. PÖTTERING

Za Vijeće
Predsjednik
J.-P. JOUYET

PRILOG I.

Popis poljoprivrednih djelatnosti navedenih u definiciji poljoprivrednoga gospodarstva

Sljedeće aktivnosti (koje mogu biti primarne ili sekundarne djelatnosti) temelje se na Europskoj statističkoj klasifikaciji djelatnosti (NACE Rev. 2) za biljnu i stočarsku proizvodnju, lovstvo i vezane uslužne djelatnosti, te se koriste za definiranje poljoprivrednoga gospodarstva:

Opis djelatnosti	Oznaka NACE Rev. 2	Dodatne napomene o uključenim ili neuključenim djelatnostima kod definiranja poljoprivrednih djelatnosti
Uzgoj jednogodišnjih usjeva	01.1	
Uzgoj višegodišnjih usjeva	01.2	U djelokrug ove Uredbe uključena su poljoprivredna gospodarstva koja proizvode vino ili maslinovo ulje od grožđa ili maslina iz vlastite proizvodnje.
Uzgoj sadnog materijala	01.3	
Stočarstvo	01.4	Sve djelatnosti razvrstane u razred 01.49 prema NACE Rev. 2 (Uzgoj ostalih životinja) su isključene iz djelokruga ove Uredbe, osim: i. uzgoj i razmnožavanje nojeva, emua i zečeva; ii. pčelarstvo i proizvodnja meda i pčelinjeg voska.
Mješovita poljoprivredna proizvodnja	01.5	
Pomoćne djelatnosti u poljoprivredi i djelatnosti koje se obavljaju nakon žetve usjeva	01.6	Sva poljoprivredna gospodarstva koja obavljaju djelatnosti iz skupine 01.6 prema NACE Rev. 2 isključena su iz djelokruga ove Uredbe, ako obavljaju samo te djelatnosti. Međutim, poljoprivredna gospodarstva koja obrađuju poljoprivredne površine po principu dobre poljoprivredne prakse i sukladno zaštiti okoliša (pod oznakom 01.61 NACE Rev. 2), uključena su u djelokrug ove Uredbe.

PRILOG II.

Pragovi za istraživanje o strukturi poljoprivrednih gospodarstava i istraživanje o metodama poljoprivredne proizvodnje

	Obilježja	Prag
Korištene poljoprivredne površine	Oranice i vrtovi, povrtnjaci, trajni travnjaci, trajni nasadi	5 ha
Trajni nasadi na otvorenom	Voće, bobičasto voće, nasadi citrusa, maslinici, vinogradi i rasadnici	1 ha
Ostala intenzivna proizvodnja	Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode na otvorenom ili pod niskim zaštitnim pokrovom (ispod kojega se ne može hodati)	0,5 ha
	Duhan	0,5 ha
	Hmelj	0,5 ha
	Pamuk	0,5 ha
Usjevi u stakleniku ili pod drugim zaštitnim pokrovom (s mogućnošću pristupa)	Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode	0,1 ha
	Cvijeće i ukrasno bilje (osim presadnica)	0,1 ha
Goveda	Sve	10 grla
Svinje	Sve	50 grla
	Rasplodne krmače	10 grla
Ovce	Sve	20 grla
Koze	Sve	20 grla
Perad	Sve	1 000 kljunova

PRILOG III.

Popis obilježja istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
I. Opća obilježja	
- Lokacija poljoprivrednoga gospodarstva	
-- Zemljopisna širina (u luku 5 minuta ili manje)	Stupanj: Minute
-- Zemljopisna dužina (u luku 5 minuta ili manje)	Stupanj: Minute
- Pravno svojstvo poljoprivrednoga gospodarstva	
-- Pravnu i financijsku odgovornost za poljoprivredno gospodarstvo preuzima:	
--- fizička osoba je jedini nositelj gospodarstva, gdje je poljoprivredno gospodarstvo neovisno?	da/ne
---- Ako je odgovor na prethodno pitanje „da”, je li ta osoba (nositelj gospodarstva) ujedno i upravitelj?	da/ne
----- Ako ta osoba nije upravitelj, je li upravitelj član obitelji nositelja gospodarstva?	da/ne
----- Ako je upravitelj član obitelji nositelja gospodarstva, je li upravitelj supružnik nositelja? ⁽¹⁾	da/ne
--- jedna ili više fizičkih osoba su partneri, gdje je poljoprivredno gospodarstvo u udruženju gospodarstava?	da/ne
--- pravna osoba?	da/ne
- Vrsta zakupa (u odnosu na nositelja gospodarstva) i sustavom poljoprivredne proizvodnje	
-- Korištena poljoprivredna površina:	
--- za poljoprivrednu proizvodnju na vlastitoj površini	ha
--- za poljoprivrednu proizvodnju na zakupljenoj površini	ha
--- za zajedničku poljoprivrednu proizvodnju više poljoprivrednih gospodarstava ili druge načine	ha
-- Ekološka poljoprivreda	
--- Ukupno korištene poljoprivredne površine na poljoprivrednom gospodarstvu, na kojima se primjenjuju proizvodne metode ekološke poljoprivrede i koje su certificirane u skladu s nacionalnim pravilima i pravilima Europske zajednice	ha
--- Ukupno korištene poljoprivredne površine na poljoprivrednom gospodarstvu, koje su u fazi prelaska na proizvodne metode ekološke poljoprivrede, i koje će biti certificirane u skladu s nacionalnim pravilima i pravilima Europske zajednice	ha
--- Površine poljoprivrednoga gospodarstva, na kojemu se primjenjuju proizvodne metode ekološke poljoprivrede u skladu s nacionalnim pravilima i pravilima Europske zajednice i koje su certificirane, ili su u fazi promjene da budu certificirane:	
---- Žitarice za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme)	ha
---- Suhe mahunarke i proteinski usjevi za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme i mješavine žitarica i mahunarki)	ha
---- Krumpir (uključujući rani i sjemenski krumpir)	ha
---- Šećerna repa (bez sjemena)	ha
---- Uljarice	ha
---- Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode	ha
---- Pašnjaci i livade, bez ekstenzivnih pašnjaka	ha
---- Nasadi voća i bobičastog voća	ha

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
---- Nasadi citrusa	ha
---- Maslinici	ha
---- Vinogradi	ha
---- Ostali usjevi (biljke za proizvodnju vlakana, itd.)	ha
--- Metode ekološke proizvodnje primijenjene u stočarstvu i certificirane u skladu s nacionalnim pravilima ili pravilima Europske zajednice:	
---- Goveda	Grlo
---- Svinje	Grlo
---- Ovce i koze	Grlo
---- Perad	Kljun
---- Ostale životinje	da/ne
-- Namjena proizvodnje poljoprivrednog gospodarstva:	
--- Domaćinstvo konzumira više od 50 % vrijednosti ukupne proizvodnje poljoprivrednog gospodarstva	da/ne
--- Izravna prodaja krajnjem potrošaču predstavlja više od 50 % ukupne prodaje poljoprivrednog gospodarstva ⁽¹⁾	da/ne
II. Zemljište	
- Oranice i vrtovi	
-- Žitarice za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme):	
--- Obična pšenica i pir	ha
--- Tvrdna pšenica	ha
--- Raž	ha
--- Ječam	ha
--- Zob	ha
--- Kukuruz u zrnu	ha
--- Riža	ha
--- Druge žitarice za proizvodnju zrna	ha
-- Suhe mahunarke i proteinski usjevi za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme i mješavine žitarica i mahunarki)	ha
--- od toga grašak, grah i grašak šećerac	ha
-- Krumpir (uključujući rani i sjemenski krumpir)	ha
-- Šećerna repa (bez sjemena)	ha
-- Korjenasti usjevi za krmu i kupusnjače za krmu (bez sjemena)	ha
-- Industrijski usjevi:	
--- Duhan	ha
--- Hmelj	ha
--- Pamuk	ha
--- Uljana repa i repica	ha
--- Suncokret	ha
--- Soja	ha
--- Laneno sjeme (uljni lan)	ha

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
--- Ostale uljarice	ha
--- Lan	ha
--- Konoplja	ha
--- Ostalo bilje za proizvodnju vlakana	ha
--- Aromatsko bilje, ljekovito bilje i začini	ha
--- Ostalo industrijsko bilje drugdje ne spomenuto	ha
-- Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode, od toga:	
--- Na otvorenom ili pod niskim zaštitnim pokrovom (ispod kojeg se ne može hodati)	ha
---- Na otvorenom na oranicama	ha
---- Komercijalni uzgoj u vrtovima	ha
--- U stakleniku ili pod drugim zaštitnim pokrovom (s mogućnošću pristupa)	ha
-- Cvijeće i ukrasno bilje (bez presadnica):	
--- Na otvorenom ili pod niskim zaštitnim pokrovom (ispod kojeg se ne može hodati)	ha
--- U stakleniku ili pod drugim zaštitnim pokrovom (s mogućnošću pristupa)	ha
-- Bilje koje se ubire zeleno:	
--- Privremeni travnjaci	ha
--- Ostalo bilje koje se ubire zeleno:	
---- Silažni kukuruz	ha
---- Leguminoze	ha
---- Ostalo bilje koje se ubire zeleno, drugdje nespomenuto	ha
-- Sjeme i sadnice sa oranica	ha
-- Ostale usjevi sa oranica	ha
-- Ugari bez subvencija	ha
-- Ugari s pravom na isplatu subvencije, bez gospodarske koristi	ha
- Povrtnjaci	ha
- Trajni travnjaci	ha
-- Pašnjaci i livade, bez ekstenzivnih pašnjaka	ha
-- Ekstenzivni pašnjaci	ha
-- Trajni travnjaci koji se više ne koriste u proizvodne svrhe, ali imaju pravo na potpore	ha
- Trajni nasadi	
-- Voćnjaci i nasadi bobičastog voća	ha
--- Vrste voća, od toga:	ha
---- Voće iz umjerenog klimatskog pojasa	ha
---- Voće iz suptropskog klimatskog pojasa	ha
--- Vrste bobičastog voća	ha
--- Orašasto voće	ha
-- Nasadi citrusa	ha
-- Maslinici	ha

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
--- Masline za proizvodnju stolnih sorti maslina	ha
--- Masline za proizvodnju ulja	ha
-- Vinogradi koji se koriste za proizvodnju:	ha
--- Kvalitetnih vina	ha
--- Ostalih vina	ha
--- Stolnoga grožđa	ha
--- Grožđica	ha
-- Rasadnici	ha
-- Ostali trajni nasadi	ha
--- od toga Božićna drvca (¹)	ha
-- Trajni nasadi u staklenicima	ha
- Ostalo zemljište	
-- Poljoprivredno zemljište koje se ne koristi	ha
-- Šume	ha
--- od toga šikare s kratkom rotacijom	ha
-- Ostalo zemljište (zemljište na kojem se nalaze zgrade, gospodarska dvorišta, putovi, ribnjaci, lovišta, neplodno zemljište, stijene itd.)	ha
- Gljive, navodnjavane površine, energetski usjevi i genetski modificirani usjevi	
-- Gljive	ha
-- Navodnjavane površine	
--- Ukupno navodnjavane površine	ha
--- Ukupna obrađena površina, navodnjavana najmanje jednom tijekom zadnjih 12 mjeseci	ha
-- Energetski usjevi (za proizvodnju biogoriva ili drugih obnovljivih izvora energije)	ha
--- od toga na površinama ugara	ha
-- Genetski modificirani usjevi	ha
III. Stoka	
- Kopitari	Grlo
- Goveda:	
-- Goveda, starosti do godine dana, muška i ženska	Grlo
-- Muška goveda, starosti od jedne do dvije godine	Grlo
-- Ženska goveda, starosti od jedne do dvije godine	Grlo
-- Muška goveda, starosti dvije godine i starija	Grlo
-- Junice, starosti dvije godine i starije	Grlo
-- Muzne krave	Grlo
-- Ostale krave	Grlo
- Ovce i koze:	
-- Ovce (svih dobi)	Grlo
--- Ovce, rasplodne ženke	Grlo

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
--- Ostale ovce	Grlo
-- Koze (svih dobi)	Grlo
--- Koze, rasplodne ženke	Grlo
--- Ostale koze	Grlo
- Svinje:	
-- Odojci do 20 kg žive vage	Grlo
-- Rasplodne krmače težine 50 kg i više	Grlo
-- Ostale svinje	Grlo
- Perad:	
-- Tovljeni pilići (brojleri)	Kljun
-- Kokoši nesilice	Kljun
-- Ostala perad:	Kljun
--- Pure ⁽¹⁾	Kljun
--- Patke ⁽¹⁾	Kljun
--- Guske ⁽¹⁾	Kljun
--- Nojevi ⁽¹⁾	Kljun
--- Ostala perad ne spomenuta drugdje ⁽¹⁾	Kljun
- Kunići, rasplodne ženke	Grlo
- Pčele	košnica
- Stoka ne spomenuta drugdje	da/ne
IV. Strojevi i oprema	
IV. i. <i>Strojevi</i> ⁽¹⁾	
- U isključivom vlasništvu poljoprivrednoga gospodarstva	
-- Traktori, gusjeničari, traktori za vuču	broj
-- Kultivatori, strojevi za okopavanje, rotacijske kopačice i motorne kosilice	broj
-- Kombajni	broj
-- Ostali potpuno mehanizirani strojevi za žetvu	broj
- Strojevi koje koristi više poljoprivrednih gospodarstava	
-- Traktori, gusjeničari, traktori za vuču	da/ne
-- Kultivatori, strojevi za okopavanje, rotacijske kopačice i motorne kosilice	da/ne
-- Kombajni	da/ne
-- Ostali potpuno mehanizirani strojevi za žetvu	da/ne
IV. ii. <i>Oprema</i>	
- Oprema koja se koristi za proizvodnju energije iz obnovljivih izvora ovisno o vrsti izvora energije:	
-- Vjetar	da/ne
-- Biomasa	da/ne
--- od toga biometan	da/ne
-- Sunčeva energija	da/ne

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
-- Energija vode	da/ne
-- Ostale vrste obnovljivih izvora energije	da/ne
V. Radna snaga	
<i>V. i. Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu</i>	
- Nositelj gospodarstva	
-- Spol	muški/ženski
-- Starost	starosne skupine (2)
-- Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu (osim kućanskih poslova)	jedinica godišnjeg rada % skupina 1 (3)
- Upravitelj	
-- Spol	muški/ženski
-- Starost	starosne skupine
-- Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu (osim kućanskih poslova)	jedinica godišnjeg rada % skupina 2 (4)
- Obrazovanje upravitelja	
-- Poljoprivredno obrazovanje upravitelja	oznake obrazovanja (5)
-- Stručno osposobljavanje koje je upravitelj prošao u zadnjih 12 mjeseci (6)	da/ne
- Članovi obitelji jedinog nositelja gospodarstva a koji obavljaju rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu: muške osobe	
-- Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu	(osim kućanskih poslova) jedinica godišnjeg rada % skupina 2
- Članovi obitelji jedinog nositelja gospodarstva koji obavljaju rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu: ženske osobe	
-- Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu (osim kućanskih poslova)	jedinica godišnjeg rada % skupina 2
- Redovito zaposlena radna snaga koja nije dio obitelji: muške osobe	
-- Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu (osim kućanskih poslova)	jedinica godišnjeg rada % skupina 2
- Redovito zaposlena radna snaga koja nije dio obitelji: ženske osobe	
-- Rad u poljoprivredi na poljoprivrednom gospodarstvu (osim kućanskih poslova)	jedinica godišnjeg rada % skupina 2
- Povremeno zaposlena radna snaga koja nije dio obitelji: muške i ženske osobe	
-- Ukupan broj radnih dana na gospodarstvu s punim radnim vremenom, tijekom 12 mjeseci do dana istraživanja, koji nije uključen u prethodne kategorije i koji se odnosi na osobe koje nisu izravno zaposlene na poljoprivrednom gospodarstvu (npr. zaposlenici na temelju ugovora)	broj dana s punim radnim vremenom
<i>V. ii. Ostale dohodovne aktivnosti (rad u nepoljoprivrednim djelatnostima na poljoprivrednom gospodarstvu i u djelatnostima izvan poljoprivrednoga gospodarstva)</i>	
- Ostale dohodovne aktivnosti nositelja gospodarstva koji je ujedno i upravitelj:	
-- Kao njegovo/njezino glavno zanimanje	da/ne
-- Kao njegovo/njezino sporedno zanimanje	da/ne
-- Ako obavlja druge dohodovne aktivnosti	
--- Djelatnosti koje su direktno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	da/ne
--- Djelatnosti koje nisu direktno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	da/ne
- Ostale dohodovne djelatnosti zakonskog supružnika jedinog nositelja gospodarstva:	
-- Kao njegovo/njezino glavno zanimanje	da/ne
-- Kao njegovo/njezino sporedno zanimanje	da/ne
-- Ako obavlja druge dohodovne aktivnosti	

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
--- Djelatnosti koje su direktno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	da/ne
--- Djelatnosti koje nisu direktno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	da/ne
- Ostale dohodovne aktivnosti drugih članova obitelji jedinog nositelja gospodarstva:	
-- Kao njegova/njezina glavna djelatnost	da/ne
-- Kao njegova/njezina sporedna djelatnost	da/ne
-- Ako obavlja druge dohodovne aktivnosti	
--- Djelatnosti koje su direktno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	da/ne
--- Djelatnosti koje nisu direktno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	da/ne
- Radna snaga koja nije dio obitelji, redovito je zaposlena i uključena u ostale dohodovne aktivnosti koje su neposredno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom	
-- Kao njegovo/njezino glavno zanimanje	da/ne
-- Kao njegovo/njezino sporedno zanimanje	da/ne
VI. Ostale dohodovne aktivnosti poljoprivrednoga gospodarstva (izravno povezane s poljoprivrednim gospodarstvom)	
VI. i. <i>Popis ostalih dohodovnih aktivnosti</i>	
- Turizam, smještaj i ostale djelatnosti vezane uz slobodno vrijeme	da/ne
- Rukotvorine (ručni rad)	da/ne
- Prerada poljoprivrednih proizvoda	da/ne
- Proizvodnja energije iz obnovljivih izvora	da/ne
- Prerada drveta (npr. piljenje drva)	da/ne
- Akvakultura	da/ne
- Ugovoreni rad (s korištenjem opreme s poljoprivrednoga gospodarstva)	
-- Poljoprivredni (za druga poljoprivredna gospodarstva)	da/ne
-- Nepoljoprivredni	da/ne
- Šumarstvo	da/ne
- Ostalo	da/ne
VI. ii. <i>Važnost ostalih dohodovnih aktivnosti izravno povezanih s poljoprivrednim gospodarstvom</i>	
- Postotak finalne proizvodnje poljoprivrednoga gospodarstva	Postotne skupine (7)
VII. Potpore ruralnom razvoju	
- Poljoprivredno gospodarstvo je koristilo u posljednje tri godine jednu od sljedećih mjera ruralnog razvoja	
-- Korištenje savjetodavnih službi	da/ne
-- Modernizacija poljoprivrednoga gospodarstva	da/ne
-- Dodana vrijednosti poljoprivrednim proizvodima i proizvodima šumarstva	da/ne
-- Ispunjavanje standarda temeljenih na zakonodavstvu Zajednice	da/ne
-- Sudjelovanje poljoprivrednika u shemama za kvalitetu hrane	da/ne
-- Plaćanja u okviru programa Natura 2000 za poljoprivredne površine	da/ne
-- Plaćanja vezana s Direktivom o sustavima voda (8)	da/ne

OBILJEŽJA	JEDINICE/ KATEGORIJE
-- Poljoprivredno-okolišna plaćanja	da/ne
--- od toga u okviru ekološke poljoprivrede	da/ne
-- Plaćanja za dobrobit životinja	da/ne
-- Diverzifikacija u nepoljoprivredne djelatnosti	da/ne
-- Podrška turističkim djelatnostima	da/ne

⁽¹⁾ Ne provodi se u 2010. godini.

⁽²⁾ Starosne skupine: (od završetka škole do 24 godine), (25-34), (35-44), (45-54), (55-64), (65 i više).

⁽³⁾ Postotna skupina jedinica godišnjeg rada 1: (0), (> 0-< 25), (≥ 25-< 50), (≥ 50-< 75), (≥ 75-< 100), (100).

⁽⁴⁾ Postotna skupina jedinica godišnjeg rada 2: (> 0-< 25), (≥ 25-< 50), (≥ 50-< 75), (≥ 75-< 100), (100).

⁽⁵⁾ Oznake obrazovanja: (samo praktično poljoprivredno iskustvo), (osnovna poljoprivredna naobrazba), (potpuna poljoprivredna naobrazba).

⁽⁶⁾ Ne treba provesti u 2013. godini.

⁽⁷⁾ Postotne skupine: (≥ 0-≤ 10), (> 10-≤ 50), (> 50-< 100).

⁽⁸⁾ Direktiva 2000/60/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2000. o uspostavljanju okvira za djelovanje Zajednice u području politike voda (SL L 327, 22.12.2000., str. 1.).

PRILOG IV.

ZAHTJEVI TOČNOSTI

Istraživanja na uzorku definirana u ovoj Uredbi moraju biti statistički reprezentativna na razini NUTS 2 regija, a za nacionalno agregirana područja s otežanim uvjetima gospodarenja ⁽¹⁾ u smislu tipa i veličine poljoprivrednih gospodarstava, u skladu s Odlukom Komisije 85/377/EEZ od 7. lipnja 1985. o utvrđivanju tipologije Zajednice za poljoprivredna gospodarstva ⁽²⁾. Osim toga, zahtijevaju se određene razine točnosti za obilježja biljne proizvodnje i stočarstva na poljoprivrednim gospodarstvima.

Ove razine točnosti dane su u tablicama u nastavku i primjenjuju se na sve NUTS 2 regije s najmanje 10 000 poljoprivrednih gospodarstava. Za NUTS 2 regije s manje od 10 000 poljoprivrednih gospodarstava, primjenjuju se razine točnosti za povezivanje NUTS 1 regije, pod uvjetom da ta NUTS 1 regija ima najmanje 1 000 poljoprivrednih gospodarstava. Za istraživanje o metodama poljoprivredne proizvodnje, relevantna obilježja biljne proizvodnje i stočarstva bit će dostupna iz rezultata istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava iz 2010. godine.

Točna obilježja za istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2013. i 2016. godini*Obilježja biljne proizvodnje:*

- Žitarice za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme), koje uključuje običnu pšenicu i pir, tvrdu pšenicu, raž, ječam, zob, kukuruz u zrnju, rižu i druge žitarice za proizvodnju zrna
- Suhe mahunarke i proteinski usjevi za proizvodnju zrna (uključujući sjeme i mješavine žitarica i mahunarki)
- Krumpir (uključujući rani i sjemenski krumpir)
- Šećerna repa (bez sjemena)
- Uljarice koje uključuju uljanu repicu i repu, suncokret, soju, laneno sjeme (uljni lan) i ostale uljarice
- Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode
- Cvijeće i ukrasno bilje (bez presadnica)
- Bilje koje se žanje zeleno
- Pašnjaci i livade, isključujući ekstenzivne pašnjake
- Voćnjaci i nasadi bobičastog voća
- Nasadi citrusa
- Maslinici
- Vinogradi

Obilježja stoke:

- Muzne krave
- Ostale krave
- Ostala goveda
- Rasplodne krmače
- Ostale svinje
- Ovce
- Koze
- Perad

⁽¹⁾ Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999. od 17. svibnja 1999. o potporama ruralnog razvoja Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EAGGF) (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

⁽²⁾ SL L 220, 17.8.1985., str. 1.

Točna obilježja istraživanja na uzorku, provedena kao dio istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava u 2010. godini i istraživanja o metodama poljoprivredne proizvodnje

Obilježja biljne proizvodnje:

- Žitarice za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme), koje uključuje običnu pšenicu i pir, tvrdu pšenicu, raž, ječam, zob, kukuruz u zrnu, rižu i druge žitarice za proizvodnju zrna
- Krumpir (uključujući rani i sjemenski krumpir) i šećerna repa (bez sjemena)
- Uljarice koje uključuju uljanu repicu i repu, suncokret, soju, laneno sjeme (uljni lan) i ostale uljarice
- Trajni nasadi na otvorenom koji uključuju voće, nasade bobičastog voća, nasade citrusa i maslinike, vinograde, rasadnike i druge trajne nasade na otvorenom
- Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode, cvijeće i ukrasno bilje (bez presadnica);
- Privremeni travnjaci i trajni travnjaci

Obilježja stočarstva:

- Goveda (svih dobi)
- Ovce i koze (svih dobi)
- Svinje
- Perad

Detaljna tablica za NUTS 2 regije s najmanje 10 000 poljoprivrednih gospodarstava

Točna obilježja	Istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava 2013. i 2016. godine		Istraživanja o metodama poljoprivredne proizvodnje	
	Učestalost obilježja u NUTS 2 regiji	Relativna standardna greška	Učestalost obilježja u NUTS 2 regiji	Relativna standardna greška
Obilježja biljne proizvodnje na poljoprivrednom gospodarstvu	7,5 % ili više korištenog poljoprivrednog zemljišta	< 5 %	10 % ili više korištenog poljoprivrednog zemljišta	< 10 %
Obilježja stočarstva na poljoprivrednom gospodarstvu	7,5 % ili više stočnih jedinica i više od 5 % nacionalnog udjela u svakoj kategoriji	< 5 %	10 % ili više stočnih jedinica i više od 5 % nacionalnog udjela u svakoj kategoriji	< 10 %

Detaljna tablica za NUTS 2 regije s manje od 10 000 poljoprivrednih gospodarstava

Točna obilježja	Istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava 2013. i 2016. godine		Istraživanja o metodama poljoprivredne proizvodnje	
	Učestalost obilježja u povezanoj regiji NUTS 1 s najmanje 1 000 poljoprivrednih gospodarstava	Relativna standardna greška	Učestalost obilježja u povezanoj regiji NUTS 1 s najmanje 1 000 poljoprivrednih gospodarstava	Relativna standardna greška
Obilježja biljne proizvodnje na poljoprivrednom gospodarstvu	7,5 % ili više korištenog poljoprivrednog zemljišta	< 5 %	10 % ili više korištenog poljoprivrednog zemljišta	< 10 %
Obilježja stočarstva na poljoprivrednom gospodarstvu	7,5 % ili više stočnih jedinica i više od 5 % nacionalnog udjela u svakoj kategoriji	< 5 %	10 % ili više stočnih jedinica i više od 5 % nacionalnog udjela u svakoj kategoriji	< 10 %

PRILOG V.

Popis obilježja za istraživanje metoda poljoprivredne proizvodnje

Obilježja		Jedinice/kategorije	
Metode obrađivanja tla	Konvencionalno obrađivanje tla (lemešni plug ili kružni plug)	ha	
	Konzervacijska obrada (plitko obrađivanje tla)	ha	
	Nulta obrada tla (izravna sjetva)	ha	
Konzervacija tla	Zaštita zemlje zimi	Obični zimski usjevi	ha
		Pokrovni usjevi ili međusjevi	ha
		Ostaci biljaka	ha
		Golo tlo	ha
	Plodored	Udio obradivih površina izvan planirane rotacije usjeva	Postotna skupina obradivih površina (1)
Obilježja krajolika	Linearni elementi koje održava poljoprivrednik tijekom posljednje tri godine, od kojih:	Živice	Da/ne
		Stabla u nizu	Da/ne
		Kameni zidovi	Da/ne
	Linearni elementi postavljeni u posljednje tri godine, od kojih:	Živice	Da/ne
		Stabla u nizu	Da/ne
		Kameni zidovi	Da/ne
Ispaša životinja	Ispaša na poljoprivrednom gospodarstvu	Površina korištena za ispašu u prošloj godini	ha
		Količina vremena kada su životinje na otvorenom na pašnjaku	Mjeseci u godini
	Ispaša na zajedničkom zemljištu	Ukupan broj životinja na ispaši na zajedničkom zemljištu	Grlo
		Količina vremena kada su životinje na ispaši na zajedničkom zemljištu	Mjeseci u godini

		Obilježja	Jedinice/kategorije	
Držanje životinja	Goveda:	Staja s držanjem na vezu - sa krutim i tekućim stajskim gnojem	Mjesta	
		Staja s držanjem na vezu - sa spremnikom za gnojovku	Mjesta	
		Slobodno držanje - sa krutim i tekućim stajskim gnojem	Mjesta	
		Slobodno držanje - sa spremnikom za gnojovku	Mjesta	
		Ostalo	Mjesta	
	Svinje	Na polurešetkastim podovima	Mjesta	
		Na potpuno rešetkastim podovima	Mjesta	
		Slamnati podovi (objekti s dubokom steljom)	Mjesta	
		Ostalo	Mjesta	
	Kokoši nesilice	Slamnata stelja (objekti s dubokom steljom)	Mjesta	
		Baterijski kavezi (sve vrste)	Mjesta	
		Baterijski kavezi s trakom za odvoz gnoja	Mjesta	
		Baterijski kavez s dubokom jamom	Mjesta	
		Baterijski kavez s izdignutim objektom	Mjesta	
		Ostali	Mjesta	
Uporaba gnoja	Korištena poljoprivredna površina na kojoj se upotrebljava kruti stajski gnoj iz seoskog dvorišta	Ukupno	Postotna skupina korištenog poljoprivrednog zemljišta ⁽²⁾	
		S neposrednim unosom	Postotna skupina korištenog poljoprivrednog zemljišta ⁽²⁾	
	Korištena poljoprivredna površina na kojoj se upotrebljava gnojovka	Ukupno	Postotna skupina korištenog poljoprivrednog zemljišta ⁽²⁾	
		S neposrednim unosom ili ubrizgavanjem	Postotna skupina korištenog poljoprivrednog zemljišta ⁽²⁾	
	Postotak ukupno proizvedenoga gnoja, izvezenog s poljoprivrednoga gospodarstva		Postotna skupina ⁽³⁾	
Prostori za skladištenje i obradu gnoja	Prostori za skladištenje za:	Krutu stajski gnoj		Da/ne
		Tekući stajski gnoj		Da/ne
		Gnojovka	Spremnik za gnojovku	Da/ne
			Bazen	Da/ne
	Jesu li prostori za skladištenje pokriveni?	Krutu stajski gnoj		Da/ne
		Tekući stajski gnoj		Da/ne
Gnojovka		Da/ne		

Obilježja			Jedinice/kategorije
Navodnjavanje	Navodnjavanje površine	Prosječna površina zemljišta navodnjavanog u posljednje tri godine	ha
	Ukupno obrađeno zemljište navodnjavano najmanje jednom u posljednjih 12 mjeseci	Ukupno	ha
		Žitarice za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme) (bez kukuruza i riže)	ha
		Kukuruz (zrno i silažni kukuruz)	ha
		Riža	ha
		Suhe mahunarke i proteinski usjevi za proizvodnju zrna (uključujući i sjeme i mješavine žitarica i mahunarki)	ha
		Krumpir (uključujući rani i sjemenski krumpir)	ha
		Šećerna repa (bez sjemena)	ha
		Uljana repica i repa	ha
		Suncokret	ha
		Bilje za proizvodnju vlakana (lan, konoplja, ostalo bilje za proizvodnju vlakana)	ha
		Svježe povrće, dinje i lubenice i jagode – na otvorenom	ha
		Privremeni travnjaci i trajni travnjaci	ha
		Ostali usjevi na oranicama	ha
		Voćnjaci i nasadi bobičastog voća	ha
		Nasadi citrusa	ha
		Maslinici	ha
	Vinogradi	ha	
	Primijenjene metode navodnjavanja:	Površinsko navodnjavanje (navodnjavanje potapanjem i brazdama)	Da/ne
		Navodnjavanje orošavanjem	Da/ne
Navodnjavanje kap po kap		Da/ne	
Izvor vode za navodnjavanje korišten na poljoprivrednom gospodarstvu:	Podzemne vode na gospodarstvu	Da/ne	
	Površinske vode (brane, jezera) na gospodarstvu	Da/ne	
	Površinske vode izvan gospodarstva (jezera, rijeke ili ostali vodeni tokovi)	Da/ne	
	Voda iz vodovoda	Da/ne	
	Ostali izvori	Da/ne	

(¹) Postotna skupina obradivih površina: (0), (> 0–< 25), (≥ 25–< 50), (≥ 50–< 75), (≥ 75).

(²) Postotna skupina korištenog poljoprivrednog zemljišta: (0), (> 0–< 25), (≥ 25–< 50), (≥ 50–< 75), (≥ 75).

(³) Postotna skupina: (0), (> 0–< 25), (≥ 25–< 50), (≥ 50–< 75), (≥ 75).